

Devan par Holli Yeoh

modèle paru dans [Knitty printemps 2004](#)
traduit par Christine73



Pensez à ce cardigan amusant pour faire un cadeau à un enfant actif. Avec ses devants et ses manches en jacquard, il est parfait pour le printemps ou l'automne. Les petites tailles conviennent bien aux laines qui font des dessins toutes seules, ce qui donne un résultat épatant. Et même si les tricots sont faits avec des laines fines, les toutes petites tailles montent vite.

Le dos est tricoté avec une couleur unie assortie, mais on peut y inclure une petite touche originale. Je donne des explications pour insérer un petit rectangle juste en-dessous de l'encolure, ou une longue bande verticale avec un motif. On peut choisir l'un ou l'autre ou bien personnaliser davantage en créant son propre dessin.

Le modèle présenté est tricoté en taille 1-2 ans avec le fil Confetti de DGB ; mais on peut utiliser n'importe quel fil à chaussettes qui crée des dessins. Jusqu'ici, j'ai utilisé beaucoup d'autres laines, comme la Fortissima Mexico, les fils Regia, la Jacquard de Lang Jawoll et la marque Opal. Elles donnent toutes de bons résultats.

Il faut choisir un fil uni assorti avec la même tension pour faire les bordures et le dos.

Pour que les devants et les manches soient bien symétriques au niveau des dessins, quand on prend le fil principal, il faut commencer là où une couleur est unie dans le motif. Il faut démarrer par la même couleur pour les deux devants. Et il faut faire la même chose pour les manches, même si la couleur unie

choisie est différente. Ceci engendre un peu de perte, mais on a suffisamment de fil pour terminer le tricot.

Une autre astuce pour que les dessins soient face-à-face est de démarrer un des devants avec un rang endroit, et l'autre avec un rang envers. Cela permet d'avoir un effet miroir.

Pour conserver le dessin généré par le fil quand on termine une pelote, faire attention de prendre le nouveau fil au niveau de la même couleur unie du motif.

* **Modèle** : Devan Yeoh
* **Photo** : Nigel Pottle

TAILLE

0-6 mois (6-12 mois, 1-2 ans, 2-3 ans)

DIMENSIONS FINALES

Tour de poitrine : 52 (59,7 ; 66 ; 73,7) cm

Hauteur : 25,4 (30,5 ; 34,9 ; 38,1) cm

Quand on mesure la hauteur avec une bordure roulottée, rajouter 1,3 cm pour le roulotté. Ne pas dérouler complètement la bordure quand on mesure.

FOURNITURES

* (CP : couleur principale) : Confetti de DGB (75 % laine superwash et 25 % nylon ; 210 m/pelote de 50 g) ; coloris 24001 ; 2 (2, 2, 3) pelotes

* (CC : couleur de contraste) : Confetti de DGB (75 % laine superwash et 25 % nylon ; 210 m/pelote de 50 g) ; coloris silver (9026) ; 1 (1, 2, 2) pelotes

* aiguilles droites N° 2,5 et N° 3

* 4 arrête-mailles

* 4 marqueurs

* 4 (5, 5, 5) boutons

TENSION

30 m. x 42 rgs pour un caré de 10 cm de côté en jersey.

ABREVIATIONS

augm.G - augmentation qui penche à gauche : avec l'aiguille gauche, soulever en passant par-devant le brin entre la dernière m. tricotée et celle qui est sur l'aiguille gauche, tricoter le brin arrière de la boucle pour faire une augmentation.

augm.D - augmentation qui penche à droite : avec l'aiguille gauche, soulever en passant par-derrrière le brin entre la dernière m. tricotée et celle qui est sur l'aiguille gauche, tricoter le brin avant de la boucle pour faire une augmentation.

PM : placer un marqueur.

GM : glisser le marqueur.

EXPLICATIONS

Devant gauche

Monter 39 (45, 49, 55) m. avec les aiguilles 2,5 et le fil CC. En commençant par un rang endroit, tricoter 6 rangs de jersey.

Prendre le fil CP et tricoter 2 rangs de plus.

Prendre les aiguilles N° 3 et continuer jusqu'à une hauteur de 14 (17,8 ; 21 ; 22,9) cm, en terminant sur l'envers.

Emmanchure et encolure

Rabattre 3 (5, 5, 5) m. au début du rang suivant, tricoter jusqu'à ce qu'il reste 4 m., 2 m. ens. à l'endroit, 2 m. endr.

Diminuer d'une m.* pour l'emmanchure (côté droit du tricot) sur les 3 (4, 4, 4) rangs suivants, et *en même temps*, pour l'encolure, diminuer d'une m. (2 m. ens. à l'endroit) sur l'endroit :

- tous les 2 rangs : 8 (8, 5, 7) fois,
- puis tous les 4 rangs : 6 (7, 10, 10) fois. Il reste 18 (20, 24, 28) m.

* Diminutions pour l'emmanchure :

- sur l'endroit : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, passer la pointe de l'aiguille gauche à travers les 2 mailles et les tricoter ensemble à l'endroit ;
- sur l'envers : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, les remettre sur l'aiguille gauche, et les tricoter ensemble à l'envers en les prenant par-derrrière (prendre d'abord la 2^{ème} m. puis la 1^{ère}, dans leurs brins arrière).

Continuer tout droit jusqu'à une hauteur d'emmanchure de 11,4 (12,7 ; 14 ; 15,2) cm, en terminant sur l'endroit.
Glisser les m. sur un arrête-mailles.
Couper le fil en laissant un bout de 36 cm de long.



Devant droit

Monter 39 (45, 49, 55) m. avec les aiguilles 2,5 et le fil CC. En commençant par un rang envers, tricoter 6 rangs de jersey.

Prendre le fil CP et tricoter 2 rangs de plus.

Prendre les aiguilles N° 3 et continuer jusqu'à une hauteur de 14 (17,8 ; 21 ; 22,9) cm, en terminant sur l'endroit.

Emmanchure et encolure

Rabattre 3 (5, 5, 5) m. au début du rang suivant.

Diminuer d'une m. (2 m. ens. à l'endroit sur l'endroit, 2 m. ens. à l'envers sur l'envers) pour l'emmanchure (côté gauche du tricot) sur les 3 (4, 4, 4) rangs suivants, et *en même temps*, pour l'encolure, diminuer d'une m.* sur l'endroit :

- tous les 2 rangs : 8 (8, 5, 7) fois,
- puis tous les 4 rangs : 6 (7, 10, 10) fois. Il reste 18 (20, 24, 28) m.

* Diminutions pour l'encolure : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, passer la pointe de l'aiguille gauche à travers les 2 mailles et les tricoter ensemble à l'endroit.

Continuer tout droit jusqu'à une hauteur d'emmanchure de 11,4 (12,7 ; 14 ; 15,2) cm, en terminant sur l'envers.
Glisser les m. sur un arrête-mailles.

Couper le fil en laissant un bout de 36 cm de long.

Manches (2)

Monter 42 (42, 48, 54) m. avec les aiguilles 2,5 et le fil CC. En commençant par un rang endroit, tricoter 6 rangs de jersey.

Prendre le fil CP et tricoter 2 rangs de plus.

Prendre les aiguilles N° 3 et augmenter d'une m. de chaque côté, puis :

- tous les 4 rangs 7 (7, 14, 4) fois - on obtient 58 (64, 78, 64) m. ;
- et tous les 6 rangs 4 (6, 3, 13) fois - on obtient 66 (76, 84, 90) m.

Continuer tout droit jusqu'à une hauteur de 16,5(19,1 ; 21,6 ; 26,7) cm, en terminant sur l'endroit.

Tête de manche

Rabattre 3 (5, 5, 5) m. au début des deux rangs suivants.

Diminuer d'une m. de chaque côté des 3 (4, 4, 4) rangs suivants. Il reste 54 (58, 66, 72) m.

Rabattre toutes les mailles.

Dos - modèle avec une bande

Monter 78 (90, 98, 110) m. avec les aiguilles 2,5 et le fil CC. En commençant par un rang endroit, tricoter 6 rangs de jersey.

Rang suivant : 33 (39, 43, 49) m. endr., prendre le fil CP et tricoter 12 m. endr., prendre une deuxième pelote de fil CC et tricoter 33 (39, 43, 49) m. endr. Prendre soin de croiser les fils sur l'envers quand on change de coloris, pour éviter les trous.

Rang suivant : à l'envers, en respectant les couleurs.

Prendre les aiguilles N° 3 et continuer jusqu'à une hauteur de 14 (17,8 ; 21 ; 22,9) cm, en terminant sur l'endroit.

Emmanchures

Rabattre 3 (5, 5, 5) m. au début des deux rangs suivants. Diminuer d'une m.* de chaque côté sur les 3 (4, 4, 4) rangs suivants. Il reste 66 (72, 80, 92) m.

* Diminutions :

- sur l'endroit à droite : 2 m. ens. à l'endroit ;
- sur l'endroit à gauche : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, passer la pointe de l'aiguille gauche à travers les 2 mailles et les tricoter ensemble à l'endroit ;
- sur l'envers à droite : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, les remettre sur l'aiguille gauche, et les tricoter ensemble à l'envers en les prenant par derrière (prendre d'abord la 2^{ème} m. puis la 1^{ère}, dans leurs brins arrière) ;
- sur l'envers à gauche : 2 m. ens. à l'envers.

Continuer tout droit jusqu'à une hauteur d'emmanchure de 11,4 (12,7 ; 14 ; 15,2) cm, en terminant sur l'endroit.

Epaules et encolure

18 (20, 24, 28) m. endr., glisser ces m. sur un arrête-mailles.

Rabattre les 30 (32, 32, 36) m. suivantes, puis terminer à l'endroit ; glisser les 18 (20, 24, 28) m. endr. qui restent sur un arrête-mailles.

Dos - modèle avec un petit rectangle

Ce détail marche mieux avec un fil qui donne un motif jacquard.

Monter 78 (90, 98, 110) m. avec les aiguilles 2,5 et le fil CC. En commençant par un rang endroit, tricoter 8 rangs de jersey.

Prendre les aiguilles N° 3 et continuer jusqu'à une hauteur de 14 (17,8 ; 21 ; 22,9) cm, en terminant sur l'endroit.

Emmanchures

Rabattre 3 (5, 5, 5) m. au début des deux rangs suivants.

Diminuer d'une m.* de chaque côté sur les 3 (4, 4, 4) rangs suivants. Il reste 66 (72, 80, 92) m.



*** Diminutions :**

- sur l'endroit à droite : 2 m. ens. à l'endroit ;
- sur l'endroit à gauche : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, passer la pointe de l'aiguille gauche à travers les 2 mailles et les tricoter ensemble à l'endroit ;
- sur l'envers à droite : glisser 2 m., l'une après l'autre, en les prenant comme pour les tricoter à l'endroit, les remettre sur l'aiguille gauche, et les tricoter ensemble à l'envers en les prenant par-derrière (prendre d'abord la 2^{ème} m. puis la 1^{ère}, dans leurs brins arrière) ;
- sur l'envers à gauche : 2 m. ens. à l'envers.

Continuer tout droit jusqu'à une hauteur d'emmanchure de 7 (8,3 ; 9,5 ; 10,8) cm, en terminant sur l'endroit.

Petit rectangle

25 (28, 32, 38) m. endr., 16 m. endr. avec le fil CP (commencer par une couleur unie), prendre une deuxième pelote de fil CC et tricoter 25 (28, 32, 38) m. à l'endroit. Prendre soin de croiser les fils sur l'envers quand on change de coloris, pour éviter les trous.

Rang suivant : à l'envers, en respectant les couleurs.

8 rangs suivants : à l'envers, en respectant les couleurs, mais pour le petit rectangle :

- prendre une partie en jacquard du fil MC pour les 2 premiers rangs (voir photo),
- une autre couleur unie pour les 2 rangs suivants,
- de nouveau une partie en jacquard pour les 2 rangs suivants,
- et enfin, une troisième couleur unie pour les 2 derniers rangs. Le rectangle est terminé.

Continuer tout droit avec le fil CC jusqu'à une hauteur d'emmanchure de 11,4 (12,7 ; 14 ; 15,2) cm, en terminant sur l'endroit.

Epaules et encolure

18 (20, 24, 28) m. endr., glisser ces m. sur un arrête-mailles.

Rabattre les 30 (32, 32, 36) m. suivantes, puis terminer à l'endroit ; glisser les 18 (20, 24, 28) m. endr. qui restent sur un arrête-mailles.

FINITIONS

Bloquer toutes les pièces en laissant 1,3 cm rouler sur l'endroit au niveau du montage. Placer les endroits face-à-face, et fermer les épaules de l'emmanchure vers l'encolure avec une troisième aiguille.

Bordures des devants

Endroit face à soi, en commençant et en finissant 4 rangs au-dessus du montage, avec le fil CC et les aiguilles N° 2,5 :

- relever 41 (53, 62, 68) m. le long du devant droit jusqu'au début de l'encolure en V, PM ;
- relever 1 m, PM, relever 32 (35, 40, 43) m. jusqu'à l'épaule droite ;
- relever 2 m. de l'autre côté de l'épaule vers l'encolure dos ;
- relever 30 (32, 32, 36) m. endr. le long de l'encolure dos ;
- relever 2 m. en direction de l'épaule gauche ;
- relever 32 (35, 40, 43) m. jusqu'au début de l'encolure en V, PM ;
- relever 1 m., PM, relever 41 (53, 62, 68) m. le long du devant gauche.

On obtient 182 (214, 242, 264) m.

1^{er} rang (envers) : tout à l'endroit en glissant les marqueurs.

2^{ème} rang - 4 (5, 5, 5) boutonniers :

- pour une fille : 1 m. endr., 2 (2, 3, 1) m. env., * 1 jeté, 2 m. ens. à l'envers, 10 (10, 12, 14) m. env., répéter à partir de * jusqu'à 2 m. avant le premier marqueur, 1 jeté, 2 m. ens. à l'envers, GM, augm.D, 1 m. env., augm.G, GM, à l'envers jusqu'au marqueur suivant, GM, augm.D, 1 m. env., augm.G, GM, à l'envers jusqu'à ce qu'il reste 1 m., 1 m. endr.
- pour un garçon : 1 m. endr., * à l'envers jusqu'au premier marqueur, GM, augm.D, 1 m. env., augm.G, GM, répéter une fois à partir de * ; **1 jeté, 2 m. ens. à l'envers, 10 (10, 12, 14) m. env., répéter à

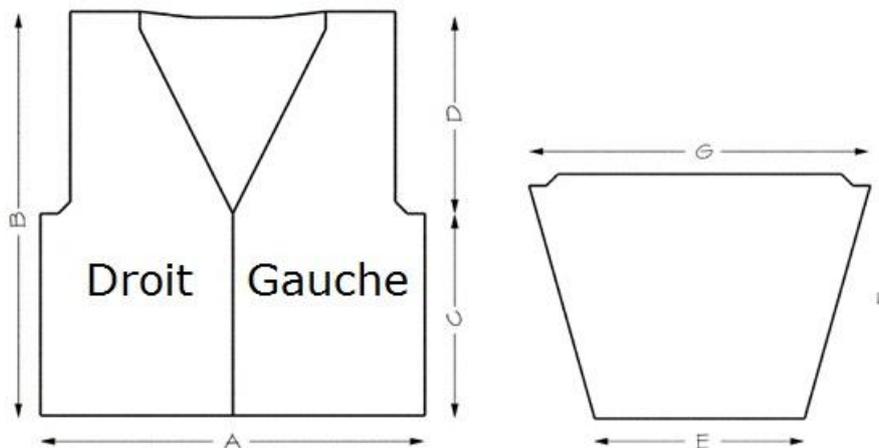
partir de ** jusqu'à ce qu'il reste 5 (5, 6, 4) m., 1 jeté, 2 m. ens. à l'envers, 2 (2, 3, 1) m. env., 1 m. env.

3^{ème} rang : tout à l'endroit en glissant les marqueurs ;

4^{ème} rang : 1 m. endr., * à l'envers jusqu'au premier marqueur, augm.D, 3 m. endr., augm.G (enlever les marqueurs au fur et à mesure), répéter à partir de *, à l'envers jusqu'à ce qu'il reste 1 m., 1 m. endr. 190 (222, 250, 272) m.

Rabattre toutes les mailles à l'endroit (envers du tricot).

Coudre les manches au corps (grafting sur lisière), puis fermer les côtés et les manches par une couture invisible en laissant 1,3 cm au bas du corps et des manches pour le roulotté. Faire une couture bord à bord au niveau du roulotté pour que la couture soit plate. Coudre les boutons en vis-à-vis des boutonnières.



A 26 (29,8 ; 33 ; 36,8) cm
 B 25,4 (30,5 ; 34,9 ; 38,1) cm
 C 14 (17,8 ; 21 ; 22,9) cm
 D 11,4 (12,7 ; 14 ; 15,2) cm

E 14 (16,5 ; 16,5 ; 18,4) cm
 F 16,5 (19,1 ; 21,6 ; 26,7) cm
 G 22,2 (25,4 ; 28,6 ; 30,5) cm



Patterns that work. Beautifully.

